

**MUNICIPALITÉ DE MULGRAVE-ET-DERRY
SÉANCE ORDINAIRE DU 17 FÉVRIER 2026**

**MUNICIPALITY OF MULGRAVE-ET-DERRY
ORDINARY MEETING OF FEBRUARY 17th, 2026**

La rencontre a lieu à la bibliothèque municipale, située au 941-A chemin de la Mine, Mulgrave-et-Derry, à 18 h 30.

The meeting will take place at the municipal library, located at 941-A chemin de la Mine, Mulgrave-et-Derry, at 6:30 p.m.

**ORDRE DU JOUR
AGENDA**

**1. Ouverture de la séance
Opening of the session**

**2. Adoption de l'ordre du jour
Adoption of the agenda**

**3. Parole au maire, suivi et correspondance
Address by the mayor and correspondence**

3.1 Parole au maire
Mayor's Speech

3.2 Suivi
Follow-up

3.3 Correspondance
Correspondance

**4. Période de questions des citoyens
Citizens' Question Period**

**5. Greffe et affaires juridiques
Registry and Legal Affairs**

5.1 Adoption du procès-verbal des séances extraordinaires et de la séance ordinaire du conseil du 20 janvier 2026

Adoption of the minutes of the extraordinary and ordinary meetings of the council held on January 20, 2026

**6. Ressources humaines
Human Ressources**

6.1 Nomination du directeur général agréé et greffier-trésorier
Appointment of the Chief Administrator Officer and Clerk Treasurer

6.2 Avis de non-renouvellement du contrat d'accompagnement
Notice of non-renewal of the support contract

6.3 Avis de retrait de la coopérative Tricentris
Notice of resignation from the Tricentris cooperative

6.4 Désignation d'un représentant à l'AGA de Tac Papineau
Nomination of a representative to the Tac Papineau AGM

6.5 Nomination du maire sur le comité de suivi de la mine Othmer
Nomination of the Mayor for the Othmer mine monitoring committee

6.6. L'usage de l'anglais dans les affaires administratives municipales ;
The use of English in municipal administrative affairs.

6.7 Comités consultatifs
Advisory Committees

**7. Finances – trésorerie
Finances – treasury**

7.1 Liste sélective des chèques, des prélèvements et des dépôts directs
Selected list of checks, withdrawals, and direct deposits

7.2 Facturation du 1^{er} au 31 janvier 2026

Billing from January 1st to 31st, 2026

7.3 États des comptes

Account statements

7.4 Rapport financier détaillé du 1^{er} au 31 janvier 2026

Detailed financial report from January 1^{to 31}, 2026

7.5 Position du conseil selon les demandes de don et les contributions financières

Council's position based on donation requests and financial contributions.

7.6 La liste des immeubles devant être vendus

The list of buildings that are to be sold

8. Sécurité civile et sécurité incendie

Civil security and fire safety

8.1 Les rapports mensuels des directeurs du service d'incendie sont déposés au conseil.

Monthly Report of the Fire Department Directors has been submitted to the council

8.2 Plan de Mise en Œuvre Local 2025 (PMOL). Dépôt de document

Local Implementation Plan 2025 (LIP). Document submission

9. Travaux publics – voirie

Public Works

9.1 Le rapport mensuel du directeur des travaux publics/voirie est déposé au conseil.

The monthly report from the director of the public works/roads has been submitted to the council

10. Urbanisme, aménagement et environnement

Urban planning, development and environment

10.1 Le rapport mensuel de l'inspectrice du service de l'urbanisme et de l'environnement est déposé au conseil.

The monthly report from the inspector of the urban planning and environment department has been submitted to the council

11. Communication, loisirs et culture

Communication, leisure and culture

11.1 Le rapport mensuel du greffier adjoint, chargé de projets et directeur des communications est déposé au conseil.

The monthly report of the Deputy Clerk Assistant, Project Manager and the Director of Communications has been submitted to the council

12. Avis de motion, règlements

Notice of motion, regulations

Aucun sujet n'est actuellement inscrit à l'ordre du jour pour la section

-No items are currently on the agenda for this section

13. Affaires diverses

Miscellaneous business

13.1 Lettre au conseil - demande de lampadaire d'une citoyenne

Letter to the council - citizen's request for a streetlamp

14. Période de questions et de commentaires des membres du Conseil

Council Members' questions and comments period

15. Période de questions des citoyens

Citizens' question period

16. Levée de la séance

Adjournment